

# EL CORREO



**EL OBRERO  
DEL FÚTBOL**

Rubiales, presidente de la AFE, fue un modesto defensa martirizado por las lesiones y los impagos **P63**

**ASTE NAGUSIA**

**UNAS FIESTAS CON MÁS CABEZA Y MENOS URGENCIAS SANITARIAS **P2****



## López cree que los vascos ya empiezan a percibir cómo será una Euskadi en paz

El lehendakari celebra que la amenaza terrorista no ha alterado las fiestas «por primera vez»

Defiende un final de ETA «sin condiciones ni regateos» y exige a Bildu más valentía

La «tranquilidad» con la que se están celebrando este verano las fiestas populares en Euskadi, en las que «por primera vez» ha estado ausente la amenaza del terrorismo, ha permitido que los vascos «empiecen a vislumbrar»

cómo puede ser la convivencia cuando ETA desaparezca «definitivamente», proclamó ayer el lehendakari. Patxi López se congratuló de ese clima de «normalidad», que atribuyó a la firmeza del Estado de Derecho, y defendió

un final de la banda –a la que considera «derrotada»– sin ningún tipo de condiciones ni de «regateos». Además, exigió a Bildu un compromiso más activo en la búsqueda de la paz.

**J. M. REVIRIEGO **P28****

## EL ATHLETIC SE CLASIFICA SIN JUGAR

Pasa de forma automática a la liguilla europea al entrar el Trabzonspor en la Champions en lugar del Fenerbahce, expulsado por la compra de partidos **P52**



Llorente, junto a Amorrortu, hace un significativo gesto al montar en el autobús tras conocer anoche la clasificación directa del Athletic. :: **FERNANDO GÓMEZ**

**SE AMPARAN EN EL DERECHO DE ADMISIÓN**

### Niños no, gracias

Restaurantes de Bilbao impiden la entrada de menores aunque vayan acompañados

Establecimientos hosteleros de Bilbao impiden la entrada de niños aunque vayan acompañados de sus padres y amparan la medida, de la que advierten de forma expresa en el exterior, en el derecho de admisión. La restricción ha generado un amplio debate ciudadano a través de [elcorreo.com](http://elcorreo.com). **P24**

**REDUCCIÓN DEL DÉFICIT**

### Francia crea un impuesto para quienes ganen 500.000 euros

El Gobierno francés aprobó ayer la creación de un impuesto excepcional del 3% para quienes ingresen más de 500.000 euros al año. El gravamen se mantendrá hasta que el déficit baje al 3%, algo previsto para 2013.

**P39 EDITORIAL **P32****

**SIRTE, NUEVA BATALLA**

### Los rebeldes ponen precio a la cabeza de Gadafi

Gadafi sigue desaparecido y los rebeldes han puesto ya precio a su cabeza, mientras los combates continúan en puntos de la capital y la ciudad natal del dictador, Sirte, se convierte en la próxima y, probablemente, última batalla por la nueva Libia. **P35**

Aste Nagusia  
Hoy abrimos para ti  
Ven a vernos a Ercilla, 37

**MATIA** LINEA DIAMANTE



**SERVICIOS**

El tiempo **71** | Pasatiempos **72**  
Agenda **74** | Televisión **76**





Los jugadores rojiblanco se retiran a los vestuarios tras el entrenamiento de anoche. Aún no conocían la noticia

:: FOTOS: FERNANDO GÓMEZ

# El Athletic se clasifica sin jugar

## El Trabzonspor va a la 'Champions' en lugar del Fenerbahce, sancionado ayer por la UEFA



JAVIER ORTIZ DE LAZCANO  
Enviado especial

✉ jortizdelazcano@elcorreo.com

El castigo es por amaño de partidos y concede al club vizcaíno el acceso directo a la fase de grupos de la Europa League

**ESTAMBUL.** El Athletic logró ayer la clasificación más sencilla y rocambolesca de toda su historia. El escándalo de corrupción que sacude al fútbol turco ha beneficiado de rebote a los rojiblanco, que entran en la fase de grupos por una carambola de última hora. Lo sucedido afecta a tres equipos. El amaño de partidos en el fútbol turco ha provocado que la UEFA exija medidas a la Federación nacional, que ayer respondió con una decisión contundente: eliminó de la Liga de Campeones, cuya fase de grupos se sortea hoy, al Fenerbahce, campeón la pasada campaña.

Al poco comenzaron las especulaciones. ¿Quién le sustituiría? Se planteaban dos alternativas: el eliminado con mejor coeficiente UEFA o el subcampeón turco, el rival del Athletic, que acabó la Liga con los mismos puntos que el Fenerbahce. Finalmente, la UEFA optó anoche por la segunda alternativa. Al poco comunicó al Athletic que el partido de hoy (20.30 horas) se suspendía y que, por tanto,

el equipo rojiblanco se convertía en el primer clasificado para el sorteo de la fase de grupos, que se celebra mañana en Mónaco.

El entrenador del Trabzonspor, Senol Günes, compareció ante los periodistas sin que nadie se planteara esa posibilidad. De hecho, su intervención fue muy dura con la situación en la que se encuentra el fútbol de su país, que tildó de «vergonzosa».

La noticia comenzó a correr como la pólvora por la sala de prensa del Turk Telecom de Estambul a las 20.45 hora local, apenas diez minutos antes de que interviniera Marcelo Bielsa. El argentino se sentó a las 21.15 horas ante los perio-

distas y se encontró con la pregunta más extraña de las que ha recibido en una previa. ¿Cómo se toma estar clasificado? El rosarino balbuceó, miró a Patxi Xabier Fernández, del departamento de prensa, y al traductor y lanzó un «no tenía ni idea».

El argentino intentó mantener el protocolo de referirse al partido, al punto de que desveló su alineación: la misma del partido de ida,

con el cambio de Susaeta por Gabi-londo.

**«Así no es lo mismo»**

Pero la ola de la decisión de UEFA había alcanzado de lleno su comparecencia. Un informador turco se acercó a la mesa ocupada por el entrenador y le mostró la web de la UEFA con el comunicado que confirmaba todo. Bielsa se rindió por fin a la evidencia. «No se saborea ni

## «Preferiríamos habernos clasificado en el campo»

:: J. O. L.

**ESTAMBUL** El Athletic se enteró en su hotel de concentración de que estaba clasificado de forma directa para la fase de grupos de la Europa League. La UEFA remitió un fax a la expedición roji-

blanca en el que informaba de su decisión adoptada en Nyon (Suiza), su sede. «Preferiríamos habernos clasificado en el campo», manifestó Josu Urrutia poco después de conocer el desenlace de un proceso cocido a fuego lento.

**Las arcas rojiblanco han resultado beneficiadas, ya que el club se asegura un mínimo de cinco millones de euros**





Marcelo Bielsa habla por teléfono tras conocer la noticia.

se disfruta. Ganar sin jugar es lo mismo que nada. ¿Cómo voy a celebrar promover (clasificarse) sin jugar?

El tribunal que clasifica al Athletic no es cualquier cosa. Se denomina Panel de Emergencia de la UEFA y está compuesto por el presidente del organismo, Michel Platini, y por cuatro miembros del Comité Ejecutivo. Este órgano había exigido a la Federación Turca mano dura contra el Fenerbahçe. Cuando conocieron que desde su propio país apartaban al equipo de Estambul de la Liga de Campeones, se convocó una cita de urgencia en Nyon. El

UEFA, en principio todos ajenos a la comunicación que se produciría poco después. La noticia corrió como la pólvora y el Athletic recibió la confirmación oficial de que estará mañana en el bombo de Múnich. «Ganamos tiempo», constató el presidente rojiblanco, quien admitió que la presencia en la fase de grupos conllevará una «importante inyección económica» para las arcas del club. Un mínimo de cinco millones de euros que darán una mayor «estabilidad» financie-

ra a Ibaigane.

En cuanto al sorteo de mañana, Urrutia no tiene preferencias. Sabe que habrá equipos fuertes y también los que son inferiores al Athletic. Cuestión de suerte. «Ahí no podemos intervenir y lo que decidan las bolas lo acogeremos de buen grado». También se refirió a la huelga que paraliza el fútbol español y se mostró pesimista de cara a este fin de semana. «Según las noticias que manejo, lo veo bastante complicado».

comunicado emitido a las nueve y media de la noche no dejaba lugar a dudas. «La UEFA ha decidido que el Trabzonspor AS deje su plaza en la UEFA Europa League y que su rival en el 'play-off', el Athletic Club, pase a la fase de grupos. Por este motivo el partido de vuelta del 'play-off' de la UEFA Europa League entre el Trabzonspor AS y el Athletic Club, programado para este jueves 25 de agosto, ha sido cancelado».

El secretario general de la UEFA, Gianni Infantino, indicó: «El panel ha considerado que la Federación Turca ha tomado la decisión correcta para proteger el juego, en total concordancia con la política de tolerancia cero con el amaño de partidos. La Federación de Fútbol de Turquía ha demostrado con esta decisión que asume responsabilidades en la lucha contra la corrupción».

Por esos rebotes que a veces tiene la vida, el escándalo turco ha venido de perlas al Athletic, no sólo en el aspecto deportivo, sino también en el económico, ya que su clasificación le asegura un mínimo de cinco millones de euros procedentes de la Liga Europa.

## «Ya tenemos asegurados tres viajes más»

La noticia cogió cenando a la inmensa mayoría de los aficionados que han acompañado al Athletic a Estambul. «¿Que cómo lo hemos encajado? Pues, primero no nos lo creíamos, pero al final todos los móviles sonaban para transmitirnos la noticia. Yo estoy encantado. He conocido Estambul, tengo a mi Athletic en la Liga Europa y ahora, a preparar el siguiente viaje», se felicitaba un seguidor. Otros empezaron a pensar en el futuro inmediato. «Ya tenemos asegurados otros tres desplazamientos más. Este año llegamos a la final sin jugar un partido», gritaba un aficionado con el que charló este periódico.

El Athletic realizaba anoche intensas gestiones para adelantar el viaje de regreso, previsto a las dos de esta madrugada con llegada al aeropuerto de Vitoria con los primeros rayos de sol. El club rojiblanco sí anunció que el equipo entrenará hoy a las once de la mañana en el estadio del Trabzonspor



# «Era importante pasar social y económicamente»

Sorprendidos por lo ocurrido, colaboradores habituales de EL CORREO se felicitan por la noticia y coinciden en resaltar lo «insólito» de la decisión de la UEFA

:: JUAN PABLO MARTÍN

**BILBAO.** La noticia corrió como la pólvora en plena Aste Nagusia bilbaína, y en la mayoría de casos supuso una verdadera sorpresa. El Athletic regresa a casa con la clasificación para la fase de grupos en el bolsillo, sin tener que jugar el partido ante el Trabzonspor. El conjunto rojiblanco se asegura así un importante revulsivo económico, además de que sus aficionados puedan disfrutar de la competición continental en San Mamés. Así se expresaron las diferentes voces que pulsó EL CORREO, entre los que se encuentran el expresidente José Julián Lertxundi, los exjugadores Txetxu Rojo, Andoni Aiarza y Oskar Tabuenka, y la periodista Sara Estévez.

**José Julián Lertxundi**

«Lo ocurrido con el Fenerbahce es una decisión insólita que nos beneficia. Es un caso que se había oído hablar, pero de esos que nunca terminan de confirmarse, ni se toman decisiones traumáticas. En esta ocasión, sin embargo, sí. 'Chapeau' para la UEFA. El Athletic se ha visto beneficiado. Ha ido a competir de buena fe y se ha llevado una clasificación vía disciplinaria. Encantados. Que venga la fase de grupos y a ver

lo que nos toca. Lo ocurrido ayer es una buena noticia».

**Txetxu Rojo**

«No entiendo nada. Si iban a castigar al Fenerbahce que lo hubieran hecho antes. Sin embargo, es una buena noticia para los rojiblanco porque el partido de vuelta era complicado y el Trabzonspor en su casa podía poner las cosas bastante difíciles. Supongo que los jugadores estarán aliviados, aunque siempre les puede quedar la sensación de que era mejor pasar a la siguiente ronda disputando el choque y ganándolo. Todo está de cara y estar en la fase de grupos es algo importante para el club».

**Andoni Aiarza**

«La noticia me sentó bien. Lo más romántico hubiera sido jugar y ganar para pasar, pero existen riesgos y puedes quedar eliminado a las primeras de cambio. Social, económica e institucionalmente es importante estar en la fase de grupos. Porque el encuentro que les esperaba a los rojiblanco en Turquía no era nada fácil. Además, el Athletic, incluso, ya ha hecho caja con el partido de ida. Desde el punto de vista pragmático es una buena noticia para el Athletic».

**Oskar Tabuenka**

«Después del resultado de ida, y a pesar de que el Athletic fue superior, todo lo que sea no jugársela está bien, porque el fútbol te puede deparar cualquier sorpresa cuando menos te los esperas. Tiene que haber ocurrido algo muy importante con el Fenerbahce como para que la



Iraola, Gurpegui y Javi Martínez tras el entrenamiento.

UEFA de un paso así. Pero a nosotros nos ha beneficiado. Económicamente, además, pasar la eliminatoria era algo importante».

**Sara Estévez**

«La noticia, como aficionada, me hace muy feliz. Hubiera sido una

cosa bonita jugar y ser capaces de remachar el resultado, pero pensándolo fríamente ahora te aseguras un número de partidos y tienes una inyección económica importante. Más en un club que está viviendo una transición tan brusca en este momento».

## Urko Vera dice sí al Hércules y el Athletic negocia ahora su cláusula de recompra

:: J. O. L.

**ESTAMBUL.** Urko Vera (24 años, Bilbao) se convertirá en las próximas horas en nuevo jugador del Hércules, equipo descendido a Segunda A. Según adelantó a mediodía **elcorreo.com**, ayer mismo se llegó a un acuerdo entre el delantero de Txurdinaga y el club alicantino. Vera, a quien le resta un año de contrato como rojiblanco, firmará por dos campañas. El sueldo mínimo que se garantiza es de 150.000 euros por temporada, bonificaciones al margen. Con el Athletic, cobra una tercera parte.

Sólo resta que los dos clubes lleguen a un acuerdo sobre la cantidad a marcar como cláusula de recompra para el Athletic, que dará la carta de libertad al atacante. EL CORREO ha podido saber que Ibaigane pretende repescarlo por 180.000 euros. El Hércules, sin embargo, quiere subir esta cantidad hasta los 600.000. Fuentes del club indicaron ayer a este periódico que confían en cerrar en las próximas horas el trato. «Hay diferencias, pero esperamos que no haya problemas».

Vera se decidió por el Hércules al ser un club con aspiraciones de subir. Las mismas fuentes de Ibaigane indicaron que ayer mismo el Murcia se dirigió al club rojiblanco para hacerse con el delantero. Sin embargo, éste advirtió al Athletic de que rechazaba cualquier otra salida que no fuera irse a Alicante.



Urko Vera

### Interés de otros equipos

El punta ha tenido numerosas propuestas este verano tras ser descartado por Marcelo Bielsa a las pocas horas de aterrizar en Bilbao. Además de los dos clubes citados, se han dirigido a él Córdoba, Las Palmas, Slavia Praga, Guadalajara y Elche. Con este último las conversaciones se rompieron cuando Ibaigane reclamó 150.000 euros como opción de compra. Convencida de que no habrá ningún equipo en la categoría que acepte esta cantidad tan escasa, la junta rojiblanca ha asumido que debe elevar la cifra.

Con la salida de Vera, en Lezama quedan entrenando al margen del grupo Koikili (que ha sido sondeado por el Murcia), Aitor Ocio (que se puede retirar) e Íñigo Pérez. Iban Zubiaurre aún no ha podido ejercitarse por una enfermedad en la piel. Vera anotó la pasada campaña 18 goles con el Lemona antes de fichar por el Athletic en el mercado de invierno. En el club rojiblanco anotó dos goles, uno con el primer equipo y otro con el filial.

## La dimisión de 'Mou' en Usurbil

Un joven guipuzcoano provoca la bomba deportiva del verano al hacerse pasar por el portavoz del técnico portugués

:: OIER FANO

**BILBAO.** La noticia deportiva del año estalló el martes: José Mourinho quería dejar el Real Madrid porque no se sentía respaldado por la directiva. Los periódicos deportivos, las redes sociales... No se hablaba de otra cosa. Y sin embargo, la supuesta dimisión del entrenador del equipo blanco es sólo una rocambolesca historia que merece el calificativo de sainete. El martes, José Mourinho 'dimitió' desde el interior de un lo-

cal juvenil de la pequeña localidad guipuzcoana de Usurbil. Como suena. Todo empezó cuando Eladio Paramés, portavoz del técnico del Real Madrid desde su época en el Chelsea, llegó a España en 2010 y compró un teléfono móvil de prepago para salir del paso hasta conseguir un teléfono de contrato. Una vez que ya contaba con su terminal, dio de baja la tarjeta. Y la compañía telefónica de turno, pasado un tiempo, dio de alta una línea de teléfono con idénticos dígitos.

Esa línea fue a parar a Usurbil. Aquí llega el esperpento. Desde hace unas semanas, un joven de 20 años, I. P. I., no paraba de recibir mensajes preguntándole por 'Mou'. Una y otra vez. Sin descanso. El enésimo mensaje le llegó el lunes, mientras se encontraba en el local con su cuadrilla, que vio un filón para el cachondeo.



Jose Mourinho.

«Te escribo para ver si puedo hacerle una entrevista a José Mourinho», decía el mensaje que recibió el joven, con quien habló este mié-

les este periódico. «Ya estaba un poco cansado de que me llamaran y me escribieran, porque en todo momento les decía que se habían equivocado. Estábamos toda la cuadrilla en el local, y preparamos un mensaje muy 'currao', cuenta el chaval.

El mensaje enviado desde un «Samsung de diez euros» decía lo siguiente: «Mourinho no se siente arropado por sus dirigentes y medita dejar el club después de dar una rueda de prensa». Y sí, el mensaje estaba tan 'currao' que en las principales redacciones de Madrid se recibió un correo electrónico de Canal + que vaticinaba que iba a arder Troya. El Eladio Paramés guipuzcoano había encendido una mecha que iba camino de explosión nuclear... Según avanzaban las horas, los periodistas empezaron a hacerse eco de la noticia, y hubo quien dio con el portavoz de Mourinho. El de verdad, lisboeta de 61 años. Evidentemente lo desmintió todo. Pero un chaval había conseguido el titular deportivo más esperado.